

CHANGES TO THE TENDER DOSSIER NO.1

Supply of Mobile Cancer Screening Vehicles

Publication Reference: SIHHAT/2018/SUP/INT/07

The following alterations and/or corrections are made to the **Tender Dossier**:

Change No: 1

ANNEX II + III: TECHNICAL SPECIFICATIONS + TECHNICAL OFFER

1

The former text:

3. Installation and Commissioning of Equipment

3.5. The tender shall submit along with their bids the originals or notarized copies of the following documents, which certify that they are actually engaged in the business that is covered by the tender and pertain to the year in which the tender is conducted. Capacity Report, Industry Ministry after Sales Service Qualification Certificate, Industry Ministry Authorized Service Certificate, ISO 9001 Certificate

Shall read as new text:

3. Installation and Commissioning of Equipment

3.5. The tenderers shall submit copies of the following documents with the offer, which certify that they are actually engaged in the business that is covered by the tender and pertain to the year in which the tender is conducted. The originals or notarized copies of the following certifications will be supplied before the acceptance of the products: Capacity Report, Ministry of Industry after Sales Service Qualification Certificate, Ministry of Industry Authorized Service Certificate, ISO 9001 Certificate

2

The former text:

2.2.4 Data acquisition workstation should feature a computer system with at least 18-inch, vibration-free, high-resolution and anti-glare LCD/TFT medical grade monitors.

Shall read as new text:

2.2.4 Data acquisition workstation should feature a computer system with at least 18-inch, vibration-free, high-resolution and anti-glare LED medical grade monitors.

3

The former text:

2.2.5 Monitor resolution should be specified in the tender dossier and at least 1 megapixel.

Shall read as new text:

2.2.4 Monitor resolution should be at least 1280 X 1024 matrix value.

4

The former text:

2.2.7 At least dual core and 1.7 processors shall be available.

Shall read as new text:

2.2.7 At least 4 core and 3.0 GHz processors shall be available

5

The former text:

2.2.8 At least 1 GB memory (RAM) shall be available

Shall read as new text:

2.2.8 At least 16 GB memory (RAM) shall be available

6

The former text:

2.4.13 Vertical movements and back rest movements of the chair as well as the trendelenburg - reverse trendelenburg position movements should be motorized.

Shall read as new text:

2.4.13 Vertical movements and back rest movements of the chair should be motorized.

7

The former text:

2.4.14 The electric motor should be operated by a hand-held controller.

Shall read as new text:

2.4.14 The electric motor should be operated by a hand-held controller or foot controller

8

The former text:

2.2.2 Product model/type:
2.2.3 Country of Origin

Shall read as new text:

2.2.2 Product model:
2.2.3 Product type:

9

The former text:

2.3.2 Product model/type:
2.3.3 Country of Origin

Shall read as new text:

2.3.2 Product model:
2.3.3 Product type:

10

The former text:

2.4.2 Product model/type:
2.4.3 Country of Origin

Shall read as new text:

2.4.2 Product model:
2.4.3 Product type:

11

The former text:

2.5.2 Product model/type:

2.5.3 Country of Origin

Shall read as new text:

2.5.2 Product model:

2.5.3 Product type:

12

It will be added as new item

2.6.2.a Product model/type:

2.6.2.b Country of Origin

13

The former text:

2.6.3 Trailer

Shall read as new text:

2.6.3 Technical Requirements of Mobile Vehicle - Trailer

14

The former text:

2.6.2.6 The engine shall be diesel-powered and fulfil EURO 5 emission values

Shall read as new text:

2.6.2.6 The engine shall be diesel-powered and fulfil EURO 5 our EURO 6 emission values

15

It will be added as new item

2.6.3.18 Truck should have at least 4x2 axle with axle height between 90 – 96 cm low axle type and at least 480 PS engine power with 3600mm wheel base.

16

The former text:

2.6.3.3 The maximum kerb weight of vehicle and trailer shall be 12500 kg. The minimum payload capacity of the trailer prior to connection of mammography and other equipment shall be 7,500 kg.

Shall read as new text:

2.6.3.3 The maximum kerb weight of the vehicle and trailer shall be 12,500 kg. The minimum payload capacity of the trailer prior to connection of mammography and other equipment shall be at least 7,500 kg.

17

The former text:

16. Selection criteria

16.3 Technical capacity of tenderer

The candidate has worked successfully on at least 1 contract with a budget of at least € 450,000.00 tendered in the supply of similar health screening vehicle(s).

Shall read as new text:

16. Selection criteria

16.3 Technical capacity of tenderer

The tenderer has delivered supplies under at most two (2) contracts with a budget of at least one-fourth (1/4) of the financial proposal of the lot being tendered in supply of mobile health screening vehicles or digital mammography device.

18

The former text:

16. Selection criteria

16.1 Economic and financial capacity of tenderer

- The average annual turnover of the candidate must exceed € 1,800,000.00

Shall read as new text:

16. Selection criteria

16.1 Economic and financial capacity of tenderer

- The average annual turnover¹ of the tenderer in the last three years must be equal or exceed the 50% of tenderer's financial offer.

¹ For calculating annual turnovers in Euro, INFOREURO rates for June of each year shall be used. Please visit: http://ec.europa.eu/budget/contracts_grants/info_contracts/infoeuro/index_en.cfm

The former text:

15. Period of implementation of tasks

The subject of the contract is the supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services of the Mobile Cancer Screening Vehicles shall be completed within **90** calendar days from the signature of contract by both parties.

....

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|-------------------------|--------------------------|----------------------------|--|-----------------------------------|---------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| Lot 1 | 15 days | 10 days | 60 days | 5 days | 90 days |

Shall read as new text:

15. Period of implementation of tasks

The subject of the contract is the supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services of the Mobile Cancer Screening Vehicles shall be completed within **120** calendar days from the signature of contract by both parties.

....

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|-------------------------|--------------------------|----------------------------|--|-----------------------------------|----------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| Lot 1 | 15 days | 10 days | 90 days | 5 days | 120 days |

INSTRUCTIONS TO TENDERERS

The former text:

Article 1.1.

...

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|-------------------------|--------------------------|----------------------------|--|-----------------------------------|----------------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| <i>Lot 1</i> | <i>15 days</i> | <i>10 days</i> | <i>60 days</i> | <i>5 days</i> | <i>90 days</i> |

Shall read as new text:

Article 1.1.

...

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|-------------------------|--------------------------|----------------------------|--|-----------------------------------|-----------------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| <i>Lot 1</i> | <i>15 days</i> | <i>10 days</i> | <i>90 days</i> | <i>5 days</i> | <i>120 days</i> |

DRAFT CONTRACT

21

The former text:

Article 1.1.

The place of acceptance of the supplies shall be Ankara, the time limits for delivery shall be **90 days** and the Incoterm applicable shall be DDP². The implementation period of tasks shall run from date of signature of the contract by both parties to the date for notification of the Contractor to the supplies are ready for provisional acceptance.

Shall read as new text:

Article 1.1.

The place of acceptance of the supplies shall be Ankara, the time limits for delivery shall be **120 days** and the Incoterm applicable shall be DDP². The implementation period of tasks shall run from date of signature of the contract by both parties to the date for notification of the Contractor to the supplies are ready for provisional acceptance.

SPECIAL CONDITIONS

22

The former text:

Article 13 Programme of implementation of tasks

13.2 The supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services must be completed within **90 days** from the date of signature of the contract by both parties indicatively.

Shall read as new text:

Article 13 Programme of implementation of tasks

13.2 The supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services must be completed within **120 days** from the date of signature of the contract by both parties indicatively.

² DDP (Delivered Duty Paid) - Incoterms 2010 International Chamber of Commerce - <http://www.iccwbo.org/incoterms/>

The former text:

Article 19 Period of implementation of the tasks

19.1 The implementation for supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services of the Mobile Cancer Screening Vehicles shall be completed within **90** calendar days from the signature of contract by both parties.

...

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|---|--|----------------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| <i>Lot 1</i> | <i>15 days</i> | <i>10 days</i> | <i>60 days</i> | <i>5 days</i> | <i>90 days</i> |

Shall read as new text:

Article 19 Period of implementation of the tasks

19.1 The implementation for supply, delivery, installation, putting into operation, inspection, testing and warranty services of the Mobile Cancer Screening Vehicles shall be completed within **120** calendar days from the signature of contract by both parties.

...

| IMPLEMENTATION OF TASKS | | | | | |
|--------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|---|--|-----------------|
| | Technical Project Submit | Technical Project Approval | Manufacturing, Installation & Delivery | Training & Provisional Acceptance | Total |
| <i>Lot 1</i> | <i>15 days</i> | <i>10 days</i> | <i>90 days</i> | <i>5 days</i> | <i>120 days</i> |